



МЕНЮ

ВНОВЬ

РЕСТОРАН — ТРАКТИРЪ

ВНОВИЛИ ВКУСЫ НАЦИОНАЛЬНОЙ КУХНИ

Приветствуем Вас во «Вновь» - современном ресторанном комплексе с национальной и европейской авторской кухней в историческом центре города.

Здание нашего ресторана существует с XX века, когда-то здесь располагался ресторан под названием «Трактиръ».
Мы вновь открыли двери «Трактира»,
но уже в новом прочтении.

Мы начали новую главу и решили отдать дань истории дореволюционного Владимира. Мы хотели возродить русскую идентичность, национальную историю и культуру места. Вас ждут наслаждение в каждом моменте, светские разговоры, гастрономические вкусы и текстуры.



историческая
справка

ЗАВТРАКИ с 9⁰⁰ до 12⁰⁰

БЛЮДА ИЗ ЯИЦ И НЕ ТОЛЬКО

СЫРНИКИ С ОБЛЕПИХОВЫМ СОУСОМ И СМЕТАНОЙ	150/50/20 гр. КБЖУ 510/27/28/40	290 р.
ГРЕЧНЕВЫЕ БЛИНЦЫ	100/20 гр. КБЖУ 350/20/6,5/36	290 р.
КЛАССИЧЕСКИЕ БЛИНЦЫ	100/20 гр. КБЖУ 330/18/6/35	200 р.
<i>ВЗ</i> ОМЛЕТ СКОВОРОДНЫЙ	165/45 гр. КБЖУ 420/33/15/15	290 р.
<i>ВЗ</i> ГЛАЗУНЯ	100 гр. КБЖУ 470/46/12/1	250 р.
<i>ВЗ</i> СКРЕМБЛ	150 гр. КБЖУ 600/57/15/5	390 р.
<i>ВЗ</i> Подаются с миксом салата и хлебом тартин		

КАША МОЛОЧНАЯ С СЕЗОННЫМИ ЯГОДАМИ

ОВСЯНАЯ	200/20/20 гр. КБЖУ 310/18/3,5/29	290 р.
ПШЁННАЯ	200/20/20 гр. КБЖУ 310/18/5/31	290 р.
РИСОВАЯ	200/20/20 гр. КБЖУ 320/17/3,5/38	290 р.
Любую кашу можем приготовить на альтернативном молоке		100 р.

СЕТ КУПЕЧЕСКИЙ

скрембл с луком, микс салата, чипсы картофельные, огурец свежий, хлеб тартин, блинцы классические с царской смесью

515 гр.
КБЖУ 1210/72/37/103 690 р.

СЕТ ДВОРЯНСКИЙ

глазунья, буженина запечённая, молочная гречневая каша, оладьи, варенье вишнёвое, варенец со свежими ягодами, сливочное масло, хлеб тартин, колотый сахар

950 гр.
КБЖУ 2930/174/49/293 1390 р.

Если у вас есть аллергия или непереносимость продуктов, сообщите об этом официанту

ЗАВТРАКИ с 9⁰⁰ до 12⁰⁰



МОЖНО ДОПОЛНИТЬ:

АВОКАДО	40 гр. КБЖУ 70/6/1/3,5	190 р.
САЛАТНЫЙ МИКС	35 гр. КБЖУ 10/0,1/1/2	150 р.
ТОМАТЫ СВЕЖИЕ	100 гр. КБЖУ 20/0,1/1/4	150 р.
БЕКОН	50 гр. КБЖУ 250/23/10/0	230 р.
СОСИСКИ ФЕРМЕРСКИЕ ЖАРЕННЫЕ	50 гр. КБЖУ 170/15/7/3	220 р.
ЛОСОСЬ СЛАБОЙ СОЛИ	30 гр. КБЖУ 30/1/5/0	330 р.
ИКОРНОЕ УГОЩЕНИЕ Икра красная, масло сливочное	30/20 гр. КБЖУ 230/21/10/0,2	850 р.

СМЕТАНА	50 гр. КБЖУ 100/10/1,5/1,5	80 р.
МОЛОКО СГУЩЁННОЕ	50 гр. КБЖУ 160/4,5/3,5/28	80 р.
ВАРЕНЬЕ ВИШНЁВОЕ	50 гр. КБЖУ 151,7/0,2/0,2/37,4	110 р.
ВАРЕНЬЕ ЯБЛОЧНОЕ	50 гр. КБЖУ 151,7/0,2/0,2/37,4	110 р.
МЁД	50 гр. КБЖУ 160/0/0,4/40	80 р.
ВАРЕНЕЦ СО СВЕЖИМИ ЯГОДАМИ	70/30 гр. КБЖУ 45/2/2,5/5	290 р.

ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ

	КВАШЕНИЯ И МОЧЕНИЯ ВЛАДИМИРСКИХЪ ПОГРЕБОВ капуста квашенная, огурцы солёные, помидоры солёные, яблоки мочёные, чеснок маринованный, ягода брусника	360 гр. КБЖУ 40/0,3/2,5/6,5	560 р.
	АССОРТИ ДОМАШНЕГО САЛА сало белое солёное, сало копчёное, свиная грудинка в луковых перьях, хрен, горчица, чипсы из бородинского хлеба	250 гр. КБЖУ 810/68/11/39	690 р.
	ГРУЗДИ БЕЛЫЕ МУРОМСКИЕ СО СМЕТАНОЙ И ЛУКОМ	190 гр. КБЖУ 170/16/4/4,5	750 р.
	ФИЛЕ СЕЛЬДИ ЗАМОРСКОЙ С КАРТОФЕЛЕМ	240 гр. КБЖУ 360/22/26/16	390 р.
	СЫРНАЯ КЛАДОВАЯ ВЛАДИМИРСКОГО УЕЗДА Бри, Качотта томат-базилик, Томм с лисичками, Манчего в кофе, варенье Царское, варенье вишневое	160 гр. КБЖУ 540/32/32/29	1200 р.
	ГОВЯЖИЙ ЯЗЫК на подушке из корня сельдерея, с соусом ремулад и луковыми чипсами	120 гр. КБЖУ 310/29/7,5/5	650 р.
	КАРПАЧО ИЗ ВЯЛЕННОГО ГУСЯ с маринованными грибами эринги, вишней и заправкой из медовухи	110 гр. КБЖУ 260/22/8,5/6,5	600 р.
	ЦАРСКИЙ СТУДЕНЬ съ ремесленными чипсами, горчицей и хреном	180 гр. КБЖУ 650/44/25/39	650 р.
	РИЕТ ИЗ КОПЧЁНОЙ РЫБЫ С ЛЬНЯНЫМИ ЧИПСАМИ с лососевой и щучьей икрой	90 гр. КБЖУ 270/23/11/5	650 р.
	РЫЖИКИ СОЛЁНЫЕ С КОПЧЁНОЙ СМЕТАНОЙ И ЗЕЛЁНЫМ ХЛЕБОМ	130 гр. КБЖУ 210/18/3,5/8,5	550 р.
	«ТАРЬ-ТАРЬ» ИЗЪ ГОВЯДИНЫ в пряном соусе под гречневыми чипсами и трюфельным кремом	140 гр. КБЖУ 410/33/17/10	790 р.
	ЛОСОСЬ СЛАБОЙ СОЛИ С МУССОВОЙ ПЕНОЙ ИЗ ХРЕНА	130 гр. КБЖУ 180/13/11/5	1250 р.

САЛАТЫ

ЗЕЛЁНЫЙ САЛАТ СО СВЕЖИМИ ЯГОДАМИ
И СЫРОМ СТРАЧАТЕЛЛА

140 гр.
КБЖУ 270/24/6/6,5

790 р.



САЛАТНЫЙ МИКС СЪ ТОМЛЁНЫМ БЫЧКОМ,
ЛУКОВОЙ ЗАПРАВКОЙ И ПЕЧЁНОЙ РЕПОЙ

190 гр.
КБЖУ 610/52/20/16

750 р.



ВИНЕГРЕТЬ ИЗЪ ПЕЧЁНЫХ ОВОЩЕЙ
съ икрой сельди балтийской

260 гр.
КБЖУ 350/26/13/16

510 р.

ЛЁГКИЙ ЗЕЛЁНЫЙ САЛАТ
с хрустящими овощами и кунжутной заправкой

180 гр.
КБЖУ 210/17/5,5/9

450 р.



САЛАТ С РЫЖИКАМИ СУЗДАЛЬСКИМИ
И ВЯЛЕННОЙ УТКОЙ СО СМЕТАННЫМ МУССОМ

190 гр.
КБЖУ 290/23/7,5/13

490 р.



ЦАРСКОЕ ОЛИВЬЕ
с бужениной под соусом провансаль,
раковыми шейками и икрой

230 гр.
КБЖУ 730/69/14/14

750 р.



САЛАТ ТРАКТИРЪ
молодой картофель, обжаренный с беконом,
подаётся с ремесленным хлебом и перепелиным яйцом

240 гр.
КБЖУ 730/71/9/15

650 р.

ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ



КОПЧЁНЫЙ ЛЕЩ НА ДЫМУ СЪ ПЮРЕ ИЗЪ КОРНЯ
СЕЛЬДЕРЕЯ И МАЛОСОЛЬНЫМ ОГУРЦОМЪ

150 гр.
КБЖУ 280/18/21/8,5

590 р.



КАРАМЕЛИЗИРОВАННАЯ МОРКОВЬ
СЪ ДОМАШНИМ ВАРЕНЦОМЪ И ЩУЧЬЕЙ ИКРОЙ

120 гр.
КБЖУ 280/18/5,5/24

590 р.



ТОМЛЁНАЯ СВИНИНА С ГРЕЧНЕВЫМИ ОЛАДЬЯМИ
И ЯБЛОЧНЫМ СОУСОМ

170 гр.
КБЖУ 370/23/14/26

490 р.

ЗАПЕЧЁННЫЙ СУДАК С ОВОЩАМИ

220 гр.
КБЖУ 290/11/23/17

590 р.

СУПЫ

БУЛЬОН ИЗ ПЕТУХА С ДОМАШНЕЙ ЛАПШОЙ
с куриным яйцом и зеленью

340 гр. 390 р.
КБЖУ 280/11/21/12

БОРЩ МОСКОВСКИЙ
с томлёной говядиной, пампушкой и сметаной

390 гр. 550 р.
КБЖУ 490/25/17/47

УХА ЦАРСКАЯ НА ОСЕТРИНЕ

330 гр. 750 р.
КБЖУ 140/1,5/18/12

 **ТОМЛЁНЫЕ ЩИ СЪ БЕЛЫМИ ГРИБАМИ**
со свиной, шпинатом и сметаной

360 гр. 490 р.
КБЖУ 4410/28/14/9,5


СОЛЯНКА СБОРНАЯ МЯСНАЯ
с говяжьим языком, бужениной и копчёным гусем

350 гр. 650 р.
КБЖУ 400/30/20/12

ГОРЯЧИЕ БЛЮДА

БЕФСТРОГАНОВ С БЕЛЫМИ ГРИБАМИ
И БОЧКОВЫМИ ОГУРЦАМИ
в сливочном соусе с картофельным пюре


260 гр. 1190 р.
КБЖУ 740/55/30/32

 **СВИНАЯ ШЕЯ ВЪ КВАСЕ**
СЪ МОЖЖЕВЕЛОВЫМЪ АРОМАТОМ
съ крем-пюре изъ перловой каши и с ферментированной репой

270 гр. 790 р.
КБЖУ 980/72/19/6,5

ТОМЛЁНОЕ РЕБРО МОЛОДОГО БЫЧКА
под соусом мадера с картофельным пюре

470 гр. 1650 р.
КБЖУ 1510/108/72/60

 **ШЕСТИСЛОЙНАЯ КУЛЕБЯКА**
СЪ ДВУМЯ ВИДАМИ РЫБЫ
съ соусом шампань и красной икрой

260 гр. 990 р.
КБЖУ 770/49/22/60

КОТЛЕТА КУРИНАЯ, НАЧИНЁННАЯ
СЛИВОЧНЫМ МАСЛОМ И ПРЯНОСТЯМИ
с картофельным пюре и томлёным шпинатом

280 гр. 750 р.
КБЖУ 620/43/23/36

 **ПОДКОПЧЁННАЯ ОСЕТРИНА С ТОЛЧЁНКОЙ**
И СОУСОМ ВЪЕРЖЬ

320 гр. 1450 р.
КБЖУ 300/14/21/22

ГОВЯЖЬИ МЕДАЛЬОНЫ
с печеным картофелем и перечным соусом


380 гр. 1450 р.
КБЖУ 730/45/49/33

 **КОТЛЕТЫ ИЗ ЩУКИ**
со сливочной катанкой

350 гр. 990 р.
КБЖУ 920/35/39/114

ФИЛЕ СУДАКА С ГОРЧИЧНЫМ СОУСОМ,
сливочной тыквой и свежим огурцом

320 гр. 960 р.
КБЖУ 600/37/34/10

 **КАРАМЕЛИЗИРОВАННАЯ ПЕРЕПЁЛКА КОНФИ**
СЪ ПЮРЕ ИЗЪ БАТАТА
свежимъ салатомъ и фруктовымъ царскимъ варевом

290 гр. 1190 р.
КБЖУ 770/48/22/61

ГАРНИРЫ

СКОВОРОДА ТОМЛЁНЫХ ОВОЩЕЙ

болгарский перец, баклажанъ, цукини,
молодой картофель, чеснок

270 гр. 550 р.
КБЖУ 280/15/5,5/30

КАРТОФЕЛЬ ЖАРЕНЫЙ С ГРИБАМИ И ЛУКОМ

200 гр. 390 р.
КБЖУ 130/0,5/4/25

КАРТОФЕЛЬ ЖАРЕНЫЙ СО СВИНЫМИ ШКВАРКАМИ

200 гр. 350 р.
КБЖУ 170/4,5/3/24

МОЛОДОЙ КАРТОФЕЛЬ

С АРОМАТНЫМ МАСЛОМ И ЗЕЛЕНЬЮ

200 гр. 290 р.
КБЖУ 130/0,5/3,5/27

ТОМЛЁНАЯ ГРЕЧНЕВАЯ КАША С МАСЛОМ

220 гр. 250 р.
КБЖУ 370/13/8,5/40

ПЕЛЬМЕНИ

И ВАРЕНИКИ САМОЛЕПНЫЕ

ПЕЛЬМЕНИ МЯСНЫЕ С БУЛЬОНОМ ИЗ БОРОВИКОВ

со сметаной и зеленью

310 гр. 550 р.
КБЖУ 710/40/15/40

ПЕЛЬМЕНИ РЫБНЫЕ СЪ РАКАМИ

в сливочном масле с зеленью и сметаной

260 гр. 590 р.
КБЖУ 680/36/17/43

ПЕЛЬМЕНИ КУРИНЫЕ

с бульоном и сливочным маслом

250 гр. 490 р.
КБЖУ 497/30/23/38

ВАРЕНИКИ С КАРТОФЕЛЕМ И ШКВАРКАМИ

со сметаной и жареным луком

300 гр. 450 р.
КБЖУ 1300/83/10/62

ВАРЕНИКИ С ДОМАШНИМ ТВОРОГОМ

со сметаной и малиновым сахаром

260 гр. 390 р.
КБЖУ 650/20/19/80

ВАРЕНИКИ С ВЛАДИМИРСКОЙ ВИШНЕЙ

со сметанно-вишнёвым соусом

270 гр. 490 р.
КБЖУ 720/26/9/92

ВАРЕНИКИ ЖАРЕННЫЕ СЪ ХАЛВОЙ

со сметаной

310 гр. 450 р.
КБЖУ 1340/73/22/97

ПЕЧЕВО

СИТНИКИ

картофель, лук с яйцом (на выбор)

60 гр. 80 р.
КБЖУ 170/6,5/3,5/18
120/3/4,5/16

ХЛЕБ РЕМЕСЛЕННЫЙ СЪ ВОЗДУШНЫМЪ МАСЛОМ

тартин ржаной, тартин пшеничный, бородинский,
топлёное воздушное масло

100/20 гр. 300 р.
490/18/11/71

ДЕСЕРТЫ

ЧЕРЁМУХОВЫЙ МЕДОВИК
СО СЛИВОЧНО-МЕДОВОЙ ПЕНОЙ

150 гр. 490 р.
КБЖУ 410/22/6,5/45

ВЛАДИМИРСКАЯ ВИШНЯ
С БЕЗЕ И МУССОМ ИЗ СВЕКЛЫ

105 гр. 350 р.
КБЖУ 250/8,5/3,5/38

НАПОЛЕОН САМОКАТНЫЙ
С КАРАМЕЛЬНЫМ СОУСОМ

220 гр. 390 р.
КБЖУ 760/43/9/84

 КАЛИТКА РЖАНАЯ СЪ ЯГОДАМИ
И ДОМАШНИМЪ МОРОЖЕНЫМЪ

180 гр. 350 р.
КБЖУ 420/18/6,5/57

 МУСС ИЗ ИВАН-ЧАЯ
С КОВРИЖКОЙ НА МЕДУ

105 гр. 390 р.
КБЖУ 200/6,5/4/30

МОРОЖЕНОЕ ДОМАШНЕЕ
ванильное, шоколадное

100 гр. 290 р.
КБЖУ 321/24/4/31

РАЗНОСТИ К ЧАЮ

 КОЛОТЫЙ СЛИВОЧНЫЙ САХАР

30 гр. 80 р.
КБЖУ 280/1/1/66

ОРЕШКИ СО СГУЩЁНКОЙ

120 гр. 250 р.
КБЖУ 440/16/9/65

ШАНЕЖКА С ТВОРОГОМ

50 гр. 90 р.
КБЖУ 170/4,5/5/22

КОРОТКА С ЯГОДАМИ

40 гр. 80 р.
КБЖУ 110/2/3/18

ЧАЙ

ЧЁРНЫЙ	500 мл.	250 р.
Ассам, Эрл Грей, Таёжный	1000 мл.	450 р.
ЗЕЛЁНЫЙ	500 мл.	250 р.
Молочный Улун, Сенча, Благородный Жасмин	1000 мл.	450 р.
ТРАВЯНОЙ	500 мл.	250 р.
Монастырский сбор, Гречишный, Липа-Ромашка	1000 мл.	450 р.
ВИТАМИННЫЕ ЧАИ		
Малина-Можжевельник		
Брусника-Ромашка	1000 мл.	490 р.

БЕЗАЛКОГОЛЬНЫЕ НАПИТКИ

МОРС	250 мл.	160 р.
Клюквенный	1000 мл.	640 р.
СВЕЖЕВЫЖАТЫЙ СОК		
Апельсин	250 мл.	390 р.
Морковь-Сливки	250 мл.	390 р.
Сельдерей-Яблоко	250 мл.	550 р.
СОК В АССОРТИМЕНТЕ	250 мл.	160 р.
	1000 мл.	640 р.
СОК RICH СТЕКЛО	200 мл.	280 р.
КОЛА / КОЛА БЕЗ САХАРА	330 мл.	390 р.
ТОНИК	330 мл.	350 р.
МИНЕРАЛЬНАЯ ВОДА ГАЗ / НЕГАЗ		
Суздальская	500 мл.	220 р.
Руссеквелле	750 мл.	460 р.
КОФЕ		
Эспрессо	40 мл.	190 р.
Американо	180 мл.	250 р.
Капучино	200 мл.	280 р.
	300 мл.	360 р.
Айс латте	400 мл.	360 р.
Латте	200 мл.	330 р.
Флэт уайт	200 мл.	360 р.
Раф ванильный	300 мл.	360 р.
Эспрессо-тоник	300 мл.	380 р.
Бамбл кофе	400 мл.	360 р.
Любой кофе можем приготовить на альтернативном молоке или добавить сироп		100 р.

BFB

vnovv.ru